

**Einführungsgesetz
zum Bundesgesetz über den Bevölkerungsschutz
und den Zivilschutz
(Bereich Zivilschutz; EG BZG)**

vom 30. September 2010¹⁾

Der Kantonsrat des Kantons Zug,

gestützt auf Art. 75 Abs. 3 des Bundesgesetzes über den Bevölkerungsschutz und den Zivilschutz (Bevölkerungsschutz- und Zivilschutzgesetz; BZG) vom 4. Oktober 2002²⁾, die Verordnung über den Zivilschutz (Zivilschutzverordnung; ZSV)³⁾, die Verordnung vom 5. Dezember 2003 über die ärztliche Beurteilung der Schutzdienstpflichtigen (VABS)⁴⁾ sowie auf § 41 Bst. b) der Kantonsverfassung⁵⁾,

beschliesst:

1. Abschnitt

Allgemeine Bestimmungen

§ 1

Gegenstand

Dieses Gesetz vollzieht das Bundesgesetz über den Bevölkerungsschutz und den Zivilschutz in den Belangen des Zivilschutzes.

¹⁾ GS 30, 755

²⁾ SR 520.1

³⁾ SR 520.11

⁴⁾ SR 520.15

⁵⁾ BGS 111.1

531.1

§ 2

Zuständigkeit

¹ Der Kanton trägt die Kosten für die Ausbildung, den Einsatz, das Material und die Einrichtungen sowie die vom Zivilschutz ständig genutzten Anlagen in den Gemeinden.

² Für die Ausbildung des Zivilschutzes führt der Kanton das Ausbildungszentrum Schönau in Cham.

2. Abschnitt

Schutzdienst

§ 3

Ärztliche Beurteilung der Dienstfähigkeit

¹ Das Amt für Zivilschutz und Militär bezeichnet Vertrauensärztinnen und Vertrauensärzte gemäss Verordnung über die ärztliche Beurteilung von Schutzdienstpflichtigen¹⁾.

² Vertrauensärztinnen und Vertrauensärzte stellen ihren Aufwand beim Amt für Zivilschutz in Rechnung. Die Entschädigung richtet sich nach den Ansätzen der Militärversicherung.

§ 4

Übernahme von Kader- und Spezialistenfunktionen

¹ Zur Abklärung ihrer Befähigung können Schutzdienstpflichtige, die für Kader oder Spezialistenfunktionen vorgesehen sind, Eignungstests unterzogen werden. Die Zivilschutzkommandantin oder der Zivilschutzkommandant weist die Schutzdienstpflichtigen den entsprechenden Organisationen zur Abklärung zu.

² Diese Schutzdienstpflichtigen sind verpflichtet, Auskünfte über ihre Person (Straf- und evtl. Betreibungsregisterauszüge) sowie Referenzen beizubringen.

³ Sie können die Zivilschutzkommandantin oder den Zivilschutzkommandanten schriftlich ermächtigen, Registerauszüge, Referenzen und personenbezogene Informationsberichte einzuholen. Die Kosten gehen zu Lasten des Kantons.

§ 5

Massnahme bei Störung von Diensten

¹ Angehörige des Zivilschutzes oder Dritte, die in schwerwiegender Weise Ausbildungsdienste oder Einsätze stören, können von der Einheitskommandantin oder vom Einheitskommandanten weggewiesen werden.

¹⁾ SR 520.15

² Wer sich der Wegweisung widersetzt, kann mit polizeilicher Gewalt weggeführt und ferngehalten werden.

³ Weggewiesene Dienstpflichtige können zur Nachholung des ganzen Kurses oder eines Teiles davon aufgeboten werden.

§ 6

Strafverfolgung

¹ Die Kader aller Stufen melden die Verletzung von Strafbestimmungen des BZG unverzüglich auf dem Dienstweg dem Amt für Zivilschutz und Militär.

² In leichten Fällen kann das Amt für Zivilschutz und Militär auf die Einleitung eines Strafverfahrens verzichten; es kann die betroffene Person warnen.

3. Abschnitt

Organisation des Zivilschutzes

§ 7

Verordnungskompetenzen des Regierungsrats

Der Regierungsrat regelt in der Verordnung

- a) die Aufgaben und Zuständigkeiten des Amtes für Zivilschutz und Militär;
- b) die Gliederung und den Betrieb der Zivilschutzorganisation;
- c) die Ausbildung;
- d) das Verfahren zur Übernahme von Kaderfunktionen;
- e) die Alarmorganisation in Friedenszeiten;
- f) die Gebühren für die Benützung des Ausbildungszentrums;
- g) die Bearbeitung von zivilschutzrelevanten Daten gemäss § 14 Abs. 1;
- h) das elektronische Abrufverfahren gemäss § 14 Abs. 2;
- i) die Bearbeitung der Daten für die Zuweisungsplanung gemäss § 16 Abs. 1;
- k) die Bekanntgabe der für die Zuweisungsplanung erforderlichen Daten in einem elektronischen Abrufverfahren gemäss § 16 Abs. 2.

§ 8

Zuständigkeiten der Sicherheitsdirektion

¹ Die Sicherheitsdirektion übt die Aufsicht über den Vollzug der Zivilschutzgesetzgebung aus.

531.1

² Für die Zivilschutzorganisation

- a) ernennt sie die Zivilschutzkommandantin oder den Zivilschutzkommandanten;
- b) ernennt und befördert sie weitere Offizierspersonen;
- c) entscheidet sie über die Einsätze zu Gunsten der Gemeinschaft und legt dafür die Rahmenbedingungen fest.

³ Im baulichen Zivilschutz

- a) beschliesst sie über die Steuerung des Schutzraumbaues;
- b) legt sie die Höhe der Ersatzabgaben für nicht gebaute Schutzräume nach den Vorgaben des Bundes generell fest.

⁴ Sie kann mit dem Bund und den Kantonen Vereinbarungen treffen über die Ausbildung von Angehörigen des Zivilschutzes, über interkantonale Hilfeleistungen sowie über die Beschaffung und Verwendung von Material.

§ 9

Aufgaben des Amtes für Zivilschutz und Militär

¹ Das Amt für Zivilschutz und Militär vollzieht den baulichen Zivilschutz.

² Es plant die Steuerung des Schutzraumbaus sowie die Zuweisung der Bevölkerung an die Schutzräume für den Ereignisfall.

³ Es betreibt das Ausbildungszentrum, das zugerischen Partnerorganisationen des Bevölkerungsschutzes unentgeltlich zur Verfügung gestellt und an Dritte vermietet werden kann.

⁴ Es entscheidet über den Ausschluss und die Wiedenzulassung von Schutzdienstpflichtigen, die zu einer Freiheitsstrafe verurteilt worden sind. Sie sind verpflichtet, entsprechende Verurteilungen dem Amt zu melden. Für den Entscheid über die Wiedenzulassung kann es einen polizeilichen Informationsbericht einholen.

§ 10

Aufgaben der Zivilschutzkommandantin oder des Zivilschutzkommandanten

¹ Die Zivilschutzkommandantin oder der Zivilschutzkommandant ist verantwortlich für die Anliegen der Angehörigen des Zivilschutzes.

² Sie oder er entscheidet über

- a) den freiwilligen Schutzdienst;
- b) die Zuteilung von Schutzdienstpflichtigen an andere Kantone oder deren Übernahme von andern Kantonen;

c) Gesuche um Dienstverschiebungen und Urlaube.

³ Sie oder er erlässt die Aufgebote zu den Aus-, Weiterbildungs- und Wiederholungskursen.

4. Abschnitt

Dienstleistungen

§ 11

Einsätze bei Katastrophen und Notlagen

¹ Zuständig zur Aufbietung von Zivilschutzformationen sind

- a) die Stabschefin oder der Stabschef des kantonalen Führungsstabes bzw. die Stellvertretung für die ganze Zivilschutzorganisation während längstens sieben Einsatztagen;
- b) die Leiterin oder der Leiter des Katastrophenstabes bzw. ihre Stellvertretung für maximal 500 Angehörige des Zivilschutzes während längstens drei Einsatztagen;
- c) die Zivilschutzkommandantin oder der Zivilschutzkommandant bzw. ihre Stellvertretung für maximal 500 Angehörige des Zivilschutzes während längstens drei Einsatztagen;
- d) die Einsatzleiterin oder der Einsatzleiter der Zuger Polizei für maximal 100 Angehörige des Zivilschutzes während längstens drei Einsatztagen;
- e) die Einsatzleiterin und der Einsatzleiter der gemeindlichen Feuerwehr und der Stützpunktfeuerwehr für maximal 100 Angehörige des Zivilschutzes während längstens drei Einsatztagen;
- f) die Stabschefin oder der Stabschef des Gemeindeführungsstabes (GFS) für die im GFS eingeteilten Angehörigen des Zivilschutzes für die Dauer des Einsatzes.

² Einsätze bis zur Dauer eines Monats bewilligt die Sicherheitsdirektion; längere Einsätze unterliegen der Bewilligung durch den Regierungsrat.

³ Aufgebote gemäss Abs. 1 Bst. b) sowie Buchstaben d) und e) erfolgen in Absprache mit der Zivilschutzkommandantin resp. dem Zivilschutzkommandanten oder der diensthabenden Pikettoffiziersperson.

§ 12

Einsätze für Aufräum- und Instandstellungsarbeiten

Einsätze für Aufräum- und Instandstellungsarbeiten werden mit Ausnahme von Einsätzen bei Katastrophen und Notlagen als Ausbildungs- oder Wiederholungskurse geplant.

§ 13

Einsätze zu Gunsten der Gemeinschaft

¹ Gesuche um Einsatz des Zivilschutzes sind in der Regel bis Ende des ersten Quartals des dem geplanten Einsatz vorangehenden Jahres beim Amt für Zivilschutz und Militär einzureichen.

² Es legt in Fällen von Einsätzen innerhalb oder ausserhalb des Kantons Zug die Koordination und die Leitung des Einsatzes fest.

³ Ein Rechtsanspruch auf den Einsatz des Zivilschutzes besteht nicht.

⁴ Die Kosten für den Einsatz können Gesuchstellenden in Rechnung gestellt werden. Der Regierungsrat regelt die Einzelheiten in der Verordnung.

5. Abschnitt

Kontrolle der Dienstpflichtigen; Beschaffung, Unterhalt und Wartung von Fahrzeugen, Material und Alarmierungsanlagen

§ 14

Kontrollführung

¹ Die zur Kontrollführung zuständigen Stellen des Zivilschutzes können zur Erfüllung ihrer gesetzlichen Aufgaben zivilschutzrelevante Daten von Zivilschutzdienstpflichtigen bearbeiten.

² Die Gemeinden geben dem Amt für Zivilschutz und Militär die für die Kontrollführung erforderlichen Daten von Schutzdienstpflichtigen in einem elektronischen Abrufverfahren unentgeltlich bekannt.

³ Personendaten dürfen nur in einem gesicherten informationstechnischen Umfeld elektronisch übermittelt und bearbeitet werden.

⁴ Bei einem Wohnsitzwechsel in einen andern Kanton werden die Kontrollakten der neu zuständigen Zivilschutzorganisation übermittelt.

§ 15

Beschaffung, Unterhalt und Wartung von Fahrzeugen, Material und Alarmierungsanlagen

¹ Material kann zusammen mit andern Kantonen oder mit Partnerorganisationen des Bevölkerungsschutzes beschafft werden.

² Der Kanton trägt die Kosten für die Beschaffung, den Unterhalt und die Wartung der Fahrzeuge und des Materials sowie für den Unterhalt und die Wartung der Alarmierungsanlagen.

³ Dafür können Beiträge aus den Ersatzabgaben für den Schutzraumbau verwendet werden.

6. Abschnitt Schutzbauten

§ 16

Zuweisungsplanung

¹ Das Amt für Zivilschutz und Militär bearbeitet die für die Zuweisungsplanung notwendigen Daten.

² Die Gemeinden geben dem Amt für Zivilschutz und Militär die Daten für die Zuweisungsplanung in einem elektronischen Abrufverfahren unentgeltlich bekannt.

§ 17

Prüfung der Schutzraumbaupflicht; Ersatzabgabe

Das Amt für Zivilschutz und Militär verfügt im Einzelfall den Bau eines Schutzraumes oder legt die Ersatzabgabe fest.

§ 18

Bauausführung

¹ Die zuständigen Gemeindebehörden koordinieren das Baubewilligungsverfahren mit dem Amt für Zivilschutz und Militär in Bezug auf die Schutzraumbauten.

² Das Amt für Zivilschutz und Militär bewilligt den Bau der Schutzräume, allenfalls unter Auflagen, und kann die Bauherrschaft zur Leistung von Sicherheiten verpflichten.

§ 19

Unterhaltungspflicht

¹ Die Eigentümerinnen und Eigentümer oder ihre Vertretungen haben bei der periodischen Kontrolle der Schutzräume mitzuwirken.

² Von der Schutzraumkontrolle festgestellte Mängel haben sie innerhalb der angesetzten Frist auf eigene Kosten zu beheben und fehlende oder beschädigte Teile zu ersetzen.

³ Das Amt für Zivilschutz und Militär setzt die Ersatzvornahme an.

§ 20

Schutzanlagen

¹ Die Sicherheitsdirektion legt in Absprache mit der Gesundheitsdirektion und gemäss Vorgaben des Bundes den Bedarf an Kommandoposten, Bereitstellungsanlagen sowie für genügend Patientenbetten in geschützten Sanitätsstellen und geschützten Spitälern fest.

531.1

² Das Amt für Zivilschutz und Militär sorgt für die Erstellung, die Ausrüstung, den Unterhalt und die Erneuerung der Anlagen und stellt ihre Betriebsbereitschaft sicher.

§ 21

Nicht ständig genutzte Anlagen

Anlagen wie Kommandoposten, geschützte Sanitätsstellen, Bereitstellungsanlagen usw., die vom Zivilschutz nicht dauernd genutzt werden, sind von den Einwohnergemeinden zu unterhalten und zu warten.

7. Abschnitt

Gebühren und Materialersatz

§ 22

Gebührenpflichtige Verwaltungshandlungen

¹ Gebührenpflichtig sind:

- a) Verwarnungen bei unterlassenem Einrücken;
- b) Verwarnungen bei Wegweisungen aus Ausbildungskursen und Einsätzen;
- c) Mahnung wegen verspäteter Abgabe von persönlichem Material;
- d) Aufwand der Schutzraumkontrolle, wenn Pflichtige nicht anwesend waren und sie nicht zehn Tage vor dem Kontrolltermin um eine Verschiebung ersucht hatten;
- e) Nachkontrollen am Schutzraum, wenn die Mängel nicht ordnungsgemäss behoben wurden.

² Der Ersatz von Gegenständen, wie der Verlust des Dienstbüchleins oder von persönlichem Material, erfolgt zu den Gestehungskosten. Dazu kommen die Bearbeitungsgebühren.

§ 23

Ersatz von Material

¹ Wer persönliches Material oder Korpsmaterial entwendet, zerstört oder verliert, ist zu dessen Ersatz verpflichtet.

² Die Strafverfolgung bleibt vorbehalten.

8. Abschnitt
Rechtspflege

§ 24

Entscheide betreffend persönliche Dienstpflicht

¹ Gegen Entscheide betreffend

- a) freiwillige Aufnahme in den Schutzdienst und die Entlassung daraus,
- b) die Einteilung in eine Formation oder die Zuteilung in die Reserve,
- c) die vorzeitige Entlassung zugunsten einer Partnerorganisation,
- d) den Ausschluss aus dem Schutzdienst,

kann bei der verfügbaren Instanz Einsprache erhoben werden.

² Einspracheentscheide können innert 20 Tagen nach Mitteilung mit Verwaltungsbeschwerde bei der Sicherheitsdirektion angefochten werden.

³ Beschwerdeentscheide der Sicherheitsdirektion können innert 30 Tagen nach Mitteilung mit Beschwerde beim Bundesverwaltungsgericht angefochten werden.

§ 25

Entscheide im Baubewilligungsverfahren

Das Baubewilligungs- und Einspracheverfahren, soweit es Schutzraumbauten betrifft, richtet sich nach den Bestimmungen des kantonalen Planungs- und Baugesetzes.

§ 26

Entscheide betreffend Ersatzabgabe und Unterhaltspflichten von Schutzräumen

¹ Gegen Entscheide betreffend Ersatzabgabe und Unterhaltspflichten von Schutzräumen kann Einsprache erhoben werden.

² Einspracheentscheide können mit Verwaltungsbeschwerde beim Regierungsrat angefochten werden.

§ 27

Rechtsmittel gegen Entscheide des Regierungsrats

Beschwerdeentscheide des Regierungsrats im Baubewilligungsverfahren, soweit diese Schutzraumbauten betreffen, sowie Beschwerdeentscheide gemäss § 26 Abs. 2 können beim Bundesverwaltungsgericht angefochten werden.

531.1

§ 28

Entscheide über Schadenersatzansprüche und Rückforderungen

¹ Die Sicherheitsdirektion entscheidet über Schadenersatzansprüche und Rückgriffsforderungen für Schäden, die während kantonalen Dienstleistungen entstanden sind.

² Ihr Entscheid kann bei der für den Zivilschutz zuständigen Stelle des Bundes angefochten werden.

9. Abschnitt

Schlussbestimmungen

§ 29

Änderung bisherigen Rechts¹⁾

§ 30

Aufhebung bisherigen Rechts

Mit In-Kraft-Treten dieses Gesetzes sind aufgehoben

- a) das Einführungsgesetz zu den Bundesgesetzen über den Zivilschutz und über die baulichen Massnahmen im Zivilschutz vom 25. März 1965²⁾;
- b) der Kantonsratsbeschluss betreffend die Versorgung der Zivilbevölkerung mit Verbandsmaterial für den Kriegsfall vom 2. Mai 1963³⁾.

§ 31

In-Kraft-Treten

¹ Dieses Gesetz unterliegt dem fakultativen Referendum gemäss § 34 Kantonsverfassung.

² Es tritt nach unbenutztem Ablauf der Referendumsfrist oder nach Annahme durch das Volk am 1. Januar des folgenden Jahres in Kraft⁴⁾.

¹⁾ Die Änderungen sind in den entsprechenden Erlassen publiziert.

²⁾ GS 19, 452 (BGS 531.1)

³⁾ GS 18, 465 (BGS 531.911)

⁴⁾ In-Kraft-Treten am 1. Jan. 2011